

Séminaire du centre d'étude en traduction



ECTS
1 crédits



Composante
UFR Études
Interculturelles
de Langues
Appliquées



Volume horaire
18h



Période de
l'année
Semestre 2

En bref

- > Langue(s) d'enseignement: Français
- > Ouvert aux étudiants en échange: Non

Présentation

DESCRIPTION

Approfondissement de la réflexion sur la traduction dans sa diversité.

À l'interface des cultures scientifiques, la traduction offre un atout majeur pour assurer la pérennité de l'interdisciplinarité de la recherche universitaire. Elle-MÊME discipline transversale – pratique du passage entre les cultures et les langues ainsi que possible modèle pour les théories du transfert –, la traduction s'impose comme cadre théorique et fonctionnel pour réfléchir à la construction, aux implications et à la mise en œuvre d'une conception véritablement transdisciplinaire de la recherche.

Pour autant, cette recherche n'a de sens que si elle est adossée à une pratique traduisante, et donc à une formation solide en traduction elle-même, dans ses déclinaisons pragmatique et littéraire. C'est à partir de ce pilier qu'elle peut rayonner loin de ses bases. Le CET s'adresse donc à trois publics : étudiants intéressés par la traduction, chercheurs

utilisant la traduction comme moyen et chercheurs la considérant comme objet de recherche.

PRÉ-REQUIS NÉCESSAIRES

Bon niveau en français (au moins B2)

Intérêt et curiosité pour les problématiques de la traduction au sens large

Pour en savoir plus, rendez-vous sur > u-paris.fr/choisir-sa-formation